

# ADIRONDACK®

Effective September 4, 2018

serving **MONTRÉAL - WESTPORT (LAKE PLACID) - SARATOGA SPRINGS - ALBANY - NEW YORK** and intermediate stations

Amtrak.com  
1-800-USA-RAIL

68		◀ Train Number ▶				69	
Daily		◀ Normal Days of Operation ▶				Daily	
[R] [C] [S]		◀ On Board Service ▶				[R] [C] [S]	
Read Down	Mile	▼		Symbol	▲	Read Up	
10 20A	0	Dp	<b>MONTRÉAL, QC</b> -Central Station	● [11]	Ar	7 11P	
R10 35A	4	↓	<b>St. Lambert, QC</b>	● [11]	▲	D6 58P	
	48	↓	<b>CBSA Lacolle, QC</b> -Customs Stop	● [11]	▲	[23] 5 39P	
[14] 11 55A 12 55P	49	Ar Dp	<b>Rouses Point, NY</b>	○ [11]	Dp Ar	L4 03P	
1 25P	72	↓	<b>Plattsburgh, NY</b>	○	▲	3 20P	
[52]	85	↓	<b>Port Kent, NY</b> [52] (Burlington, VT 38)	○	▲	[52]	
2 29P	112	↓	<b>Westport, NY</b> ☞ Lake Placid—see below	○	▲	2 02P	
2 54P	123	↓	<b>Port Henry, NY</b> (Lake George)	○	▲	1 42P	
3 18P	140	↓	<b>Ticonderoga, NY</b>	○	▲	1 20P	
3 50P	162	↓	<b>Whitehall, NY</b>	○	▲	12 47P	
4 16P	184	↓	<b>Fort Edward Glens Falls, NY</b> ☞ Lake George Village [93]	○	▲	12 23P	
4 45P	203	↓	<b>Saratoga Springs, NY</b>	● [11]	▲	12 02P	
5 18P	222	↓	<b>Schenectady, NY</b>	● [11]	▲	11 33A	
5 40P	240	Ar	<b>ALBANY-RENSSELAER, NY</b>	● [11]	Dp	11 10A	
6 15P	268	Dp	<b>Hudson, NY</b>	● [11]	Ar	10 47A	
6 38P	293	↓	<b>Rhinecliff, NY</b>	● [11]	▲	10 21A	
7 00P	309	↓	<b>Poughkeepsie, NY</b>	○ [11]	▲	10 01A	
7 15P	349	↓	<b>Croton-Harmon, NY</b>	○ [11]	▲	9 45A	
7 56P	367	↓	<b>Yonkers, NY</b>	○ [11]	▲	9 03A	
8 17P	381	Ar	<b>NEW YORK, NY</b> -Penn Station	○ [11]	Dp	8 44A	
8 50P	381	Ar	<b>NEW YORK, NY</b> -Penn Station	● [11]	Dp	8 15A	
[R]177*	Connecting Train at New York				[R]190*		
10 05P	381	Dp	<b>New York, NY</b> -Penn Station	● [11]	Ar	6 41A	
10 21P	391	Ar	<b>Newark, NJ</b>	● [11]	▲	6 23A	
11 00P	439	↓	<b>Trenton, NJ</b>	● [11]	▲	5 43A	
11 28P	472	↓	<b>Philadelphia, PA</b> -Gray 30th St. Station	● [11]	▲	5 09A	
11 50P	497	↓	<b>Wilmington, DE</b>	● [11]	▲	4 44A	
12 41A	566	↓	<b>Baltimore, MD</b> -Penn Station	● [11]	▲	3 50A	
12 54A	577	↓	<b>BWI Marshall Airport, MD</b> ✈	● [11]	▲	3 35A	
D1 09A	598	↓	<b>New Carrollton, MD</b>	● [11]	▲		
1 34A	607	Ar	<b>Washington, DC</b>	● [11]	Dp	3 10A	

EFFECTIVE 9/4/18

## Service on the Adirondack®

- [R] **Coaches: Reservations required.**
  - [C] **Lounge:** Sandwiches, snacks and beverages.
  - [S] Wi-Fi available.
  - [10] Free shuttle service between rail and air terminal.
  - [11] This station is operated by VIA Rail Canada. Trains between Niagara Falls, ON and Toronto are operated by VIA Rail Canada in cooperation with Amtrak. Through fares/ticketing available.
  - [14] U.S. Customs and Border Protection inspection. Train is subject to delay.
  - [23] Not a passenger stop; Canadian Customs and Immigration inspection only. Train is subject to delay.
  - [52] Seasonal stop only on dates of ferry operation. Lake Champlain Transportation Company ferries operate summer service between Port Kent on the *Adirondack* route, and downtown Burlington, Vermont. For ferry schedules call (802) 864-9804 or visit [www.ferries.com](http://www.ferries.com).
  - [93] TrainCatcher van/car service available from Ft. Edward to Glens Falls and Lake George Village. Reservations required. Call (518) 792-1086 for information and reservations.
- \* Connecting train schedule varies on weekends. Consult Amtrak.com for further details.

## All Amtrak services and stations are non-smoking.

**Trails and Rails Program:** In cooperation with the National Park Service, volunteer rangers provide on board narratives between May and October on selected days over parts of this route. Visit [nps.gov/trailsandrails](http://nps.gov/trailsandrails) and [amtrakparks.com](http://amtrakparks.com).

**NOTE**—Connections available at Montréal for Toronto, Ottawa, Québec and Eastern Canada on VIA Rail Canada.

[10] **NOTE**—Proper documentation is required to cross U.S./Canadian border when traveling on the *Adirondack*. Visit [Amtrak.com](http://Amtrak.com) [Crossing the Border](#).

Service on the *Adirondack* is financed primarily through funds made available by the New York State Department of Transportation.

## Thruway Bus Connections

### Lake Placid • Westport (Ground Force One)

7168		Thruway Number				7169	
Daily	Mile	▼	Days of Operation	Symbol	▲	Daily	
11 45A	0	Dp	<b>Lake Placid, NY</b>	○	Ar	2 30P	
1 20P	36	Ar	<b>Westport, NY</b> -Amtrak Station	○	Dp	1 45P	

See page 2 for Route Map, Connecting Local Services and other amenities for these trains.

## SHADING KEY

Daytime train      Connecting train      Thruway and connecting services

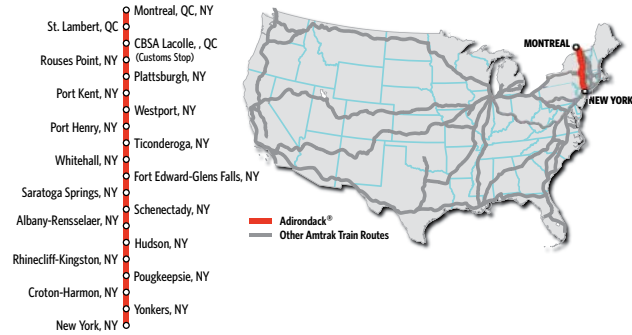
# ADIRONDACK®

Effective September 4, 2018

serving **MONTRÉAL - WESTPORT (LAKE PLACID) - SARATOGA SPRINGS - ALBANY - NEW YORK** and intermediate stations

Amtrak.com  
1-800-USA-RAIL

## ADIRONDACK ROUTE MAP and SYMBOLS



## Connecting Local Services

### Montréal

**Agence métropolitaine de transport (AMT)** (commuter trains): (514) 287-8726; [www.amt.qc.ca](http://www.amt.qc.ca)  
**Société de transport de Montréal (STM)** (subway and bus): (514) 786-4636; [www.stm.info](http://www.stm.info)

### New York

**Metro-North Railroad:** (800) 638-7646 or (212) 532-4900; [www.mta.info](http://www.mta.info)  
**Long Island Rail Road (LIRR)** (commuter rail): (718) 217-LIRR; [www.mta.info](http://www.mta.info)  
**NJ TRANSIT** (commuter rail & bus): (973) 275-5555; [www.NJtransit.com](http://www.NJtransit.com)  
**New York City Transit** (subway & bus): (718) 330-1234; [www.mta.info](http://www.mta.info)

## Carry-On Pet Program

**Amtrak.com Pets Animals** A small cat or dog in a pet carrier may be carried on *Adirondack* trains with reservations required. Reservations can be made at a staffed station or visit the website for complete information.







# ADIRONDACK®

En vigueur du 4 septembre 2018

**MONTRÉAL - WESTPORT (LAKE PLACID) - SARATOGA SPRINGS -  
ALBANY - NEW YORK stations intermédiaires**

Amtrak.com  
1-800-USA-RAIL

68	◀ Numéro du Train ▶				69
Chaque jour	◀ Jours où le train circule ▶				Chaque jour
 	◀ Service à bord ▶				 
Lire vers le bas	Mille	▼		Symbole	▲ Lire vers le haut
10 20A	0	Dp	<b>MONTRÉAL, QC</b> -Gare Centrale	●♿[11]	Ar 7 11P
R10 35A	4	↓	<b>St. Lambert, QC</b>	●♿[11]	D6 58P
	48	↓	<b>CBSA Lacolle, QC</b> -Arrêt Douanier	♿	23 5 39P
[14] 11 55A 12 55P	49	Ar Dp	<b>Rouses Point, NY</b>	○♿	Dp Ar L4 03P
1 25P	72	↓	<b>Plattsburgh, NY</b>	○	Ar 3 20P
[52]	85	↓	<b>Port Kent, NY</b> [52] (Burlington, VT 52)	○	Ar [52]
2 29P	112	↓	<b>Westport, NY</b> ♿ Lake Placid—voir ci-dessous	○	Ar 2 02P
2 54P	123	↓	<b>Port Henry, NY</b> (Lake George)	○	Ar 1 42P
3 18P	140	↓	<b>Ticonderoga, NY</b>	○	Ar 1 20P
3 50P	162	↓	<b>Whitehall, NY</b>	○	Ar 12 47P
4 16P	184	↓	<b>Fort Edward Glens Falls, NY</b> ♿ Lake George Village [93]	○	Ar 12 23P
4 45P	203	↓	<b>Saratoga Springs, NY</b>	●♿	Ar 12 02P
5 18P	222	↓	<b>Schenectady, NY</b>	●♿QT	Ar 11 33A
5 40P	240	Ar Dp	<b>ALBANY- RENSSELAER, NY</b>	●♿QT	Dp Ar 11 10A 10 47A
6 38P	268	↓	<b>Hudson, NY</b>	●♿QT	Ar 10 21A
7 00P	293	↓	<b>Rhinecliff, NY</b>	●♿QT	Ar 10 01A
7 15P	309	↓	<b>Poughkeepsie, NY</b>	○♿QT	Ar 9 45A
7 56P	349	↓	<b>Croton-Harmon, NY</b>	○♿QT	Ar 9 03A
8 17P	367	↓	<b>Yonkers, NY</b>	○♿	Ar 8 44A
8 50P	381	Ar	<b>NEW YORK, NY</b> -Gare Penn Station	●♿QT	Dp 8 15A
[R]177*	Connexion de train à New York				[R]190*
10 05P	381	Dp	<b>New York, NY</b> —Gare Penn Station	●♿QT	Ar 6 41A
10 21P	391	Ar	<b>Newark, NJ</b>	●♿QT	Ar 6 23A
11 00P	439	↓	<b>Trenton, NJ</b>	●♿QT	Ar 5 43A
11 28P	472	↓	<b>Philadelphia, PA</b> -Gare Gray 30th St. Station	●♿QT	Ar 5 09A
11 50P	497	↓	<b>Wilmington, DE</b>	●♿QT	Ar 4 44A
12 41A	566	↓	<b>Baltimore, MD</b> —Gare Penn Sta.	●♿QT	Ar 3 50A
12 54A	577	↓	<b>BWI Marshall Airport, MD</b> ♿	●♿QT [10]	Ar 3 35A
D1 09A	598	↓	<b>New Carrollton, MD</b>	●♿QT	Ar 3 10A
1 34A	607	Ar	<b>Washington, DC</b>	●♿QT	Dp 3 10A

EN VIGUEUR DU 9/4/18

## CLÉ D'OMBRAGE

Train de jour	Services Thruway et point de correspondance
Correspondance de train	

## Services à Bord l'Adirondack®

- [R] **Voiture "Coach"**: Réservations requises.
- [C] **Salon**: Sandwichs, collations et breuvages.
- [W] Le service Wi-Fi est disponible.
- [10] Transfert entre la gare et l'aéroport gratuit.
- [11] Cette gare est exploitée par VIA Rail Canada. Pour de plus amples renseignements communiquez avec VIA Rail Canada. Veuillez prendre note des informations concernant le franchissement des frontières E.U./Canada au bas de ce document.
- [14] Inspection de la U.S. Customs and Border Protection (Service des douanes et de la protection des frontières des États-Unis). Le train est soumis à des retards.
- [23] Pas un arrêt pour l'embarquement/debarquement des passagers; Seulement pour l'inspection par les services frontaliers du Canada. Le train est susceptible d'être retardé.
- [52] Le train s'arrête seulement pendant la période d'activités saisonnières des traversiers. Pendant l'été, les traversiers de la société de transport du lac Champlain relie Port Kent, sur la route de l'Adirondack, au centre-ville de Burlington, au Vermont. Pour connaître leur horaire, composez le 802-864-9804 ou visitez le [www.ferries.com](http://www.ferries.com).
- [93] Service de mini-fourgonnette/voiture TrainCatcher disponible de Ft. Edward vers Glens Falls et Lake George Village. Les réservations sont requises. Pour information et réservations téléphonez au (518) 792-1086.
- \* L'horaire de connexion de trains varie les fins de semaine. Consultez [Amtrak.com](http://Amtrak.com) pour plus de détails.

**Il est interdit de fumer dans les gares et à bord des trains. Tous les services offerts par Amtrak sont non-fumeurs.**

**Programme de Trails and Rails** : En collaboration avec National Park Service, les gardes forestiers bénévoles offrent une visite guidée de mai à octobre aux jours sélectionnés pour des parties de ce parcours. Consultez [nps.gov/trailsandrails](http://nps.gov/trailsandrails) et [amtraktoparks.com](http://amtraktoparks.com).

NOTA : correspondances offertes à Montréal pour Toronto, Ottawa, Québec et l'est du Canada par VIA Rail Canada.

[10] **NOTA : des documents appropriés sont requis pour traverser la frontière É.-U./Canada lors de tout voyage sur l'Adirondack. Visitez le [Amtrak.com](http://Amtrak.com) traverser la frontière.**

**Le service sur l'Adirondack est financé principalement par des fonds rendus disponibles par le New York State Department of Transportation.**

## Correspondances pour autobus Thruway

### Westport • Lake Placid (Ground Force One)

7168	Numéro de route de transit				7169	
quotidien	Mille	▼	Jours où le train circule	Symbole	▲	quotidien
11 45A	0	Dp	<b>Lake Placid, NY</b>	○	Ar	2 30P
1 20P	36	Ar	<b>Westport, NY</b> —Gare Amtrak	○	Dp	1 45P

**Voir la page 4 pour la carte routière, les réseaux locaux de transport et d'autres commodités pour ces trains.**

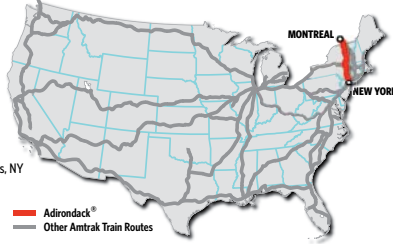
# ADIRONDACK®

En vigueur du 4 septembre 2018

**MONTRÉAL - WESTPORT (LAKE PLACID) - SARATOGA SPRINGS -  
ALBANY - NEW YORK** stations intermédiaires

Amtrak.com  
1-800-USA-RAIL

## ADIRONDACK CARTE ROUTIÈRE et SYMBOLES



St. Lambert, QC  
Rouses Point, NY  
Port Kent, NY  
Port Henry, NY  
Whitehall, NY  
Saratoga Springs, NY  
Albany-Rensselaer, NY  
Rhinecliff-Kingston, NY  
Croton-Harmon, NY  
New York, NY

Montreal, QC, NY  
CBSA Lacolle, QC (Customs Stop)  
Plattsburgh, NY  
Westport, NY  
Ticonderoga, NY  
Fort Edward-Glens Falls, NY  
Schenectady, NY  
Hudson, NY  
Poughkeepsie, NY  
Yonkers, NY

Adirondack®  
Other Amtrak Train Routes

**D** S'arrête seulement pour débarquement des passagers. Le train peut partir de la gare avant l'heure indiquée.  
**L** S'arrête pour embarquer et débarquer les passagers. Le train peut partir de la gare avant l'heure indiquée.  
**R** S'arrête seulement pour embarquer les passagers.  
Arrêt d'autobus  
Correspondance pour traversier

Poste de contrôle des douanes et immigration  
Billetterie libre-service Quik-Trak  
Gare sans personnel  
Billetterie avec service, peut ne pas être ouvert pour tous les départs  
Gare adaptée aux fauteuils roulants, sans barrière entre la gare et le train  
Gare adaptée aux fauteuils roulants, les services de la gare ne sont pas tous accessibles

## Connecting Local Services


### Montréal

**Agence métropolitaine de transport (AMT)** (commuter trains): (514) 287-8726; [www.amt.qc.ca](http://www.amt.qc.ca)  
**Société de transport de Montréal (STM)** (subway and bus): (514) 786-4636; [www.stm.info](http://www.stm.info)

### New York

**Metro-North Railroad:** (800) 638-7646 or (212) 532-4900; [www.mta.info](http://www.mta.info)  
**Long Island Rail Road (LIRR)** (commuter rail): (718) 217-LIRR; [www.mta.info](http://www.mta.info)  
**NJ TRANSIT** (commuter rail & bus): (973) 275-5555; [www.NJtransit.com](http://www.NJtransit.com)  
**New York City Transit** (subway & bus): (718) 330-1234; [www.mta.info](http://www.mta.info)

## Programme de transport d'animaux de compagnie

 **Amtrak.com Animaux de compagnie** - Un petit chat ou chien peut être transporté sur les trains Adirondack avec les réservations requises. Les réservations peuvent se faire à une station avec personnel ou visitez le site Web pour de l'information complète.

